

Kalliope-Verbund

Gedichte

Reventlow, Franziska zu

1890-1895

Nutzungsbedingungen

Bei zahlreichen Dokumenten auf monacensia-digital.de sind die Urheberrechte bereits abgelaufen. Sie sind gemeinfrei und dürfen ohne weitere Rücksprache mit der Monacensia weiterverwendet werden.

Bei den Dokumenten, bei denen noch Urheberrechte bestehen, müssen für eine Weiterverwendung stets die Rechteinhaber*innen angefragt werden sowie eine Publikationsgenehmigung der Monacensia eingeholt werden. Das Zitatrecht bleibt hiervon unberührt.

Zur Erteilung einer Publikationserlaubnis wenden Sie sich bitte an:

Monacensia im Hildebrandhaus

Literaturarchiv

Adresse: Maria-Theresia-Straße 23, 81675 München

E-Mail: monacensia.literaturarchiv@muenchen.de

Terms of use

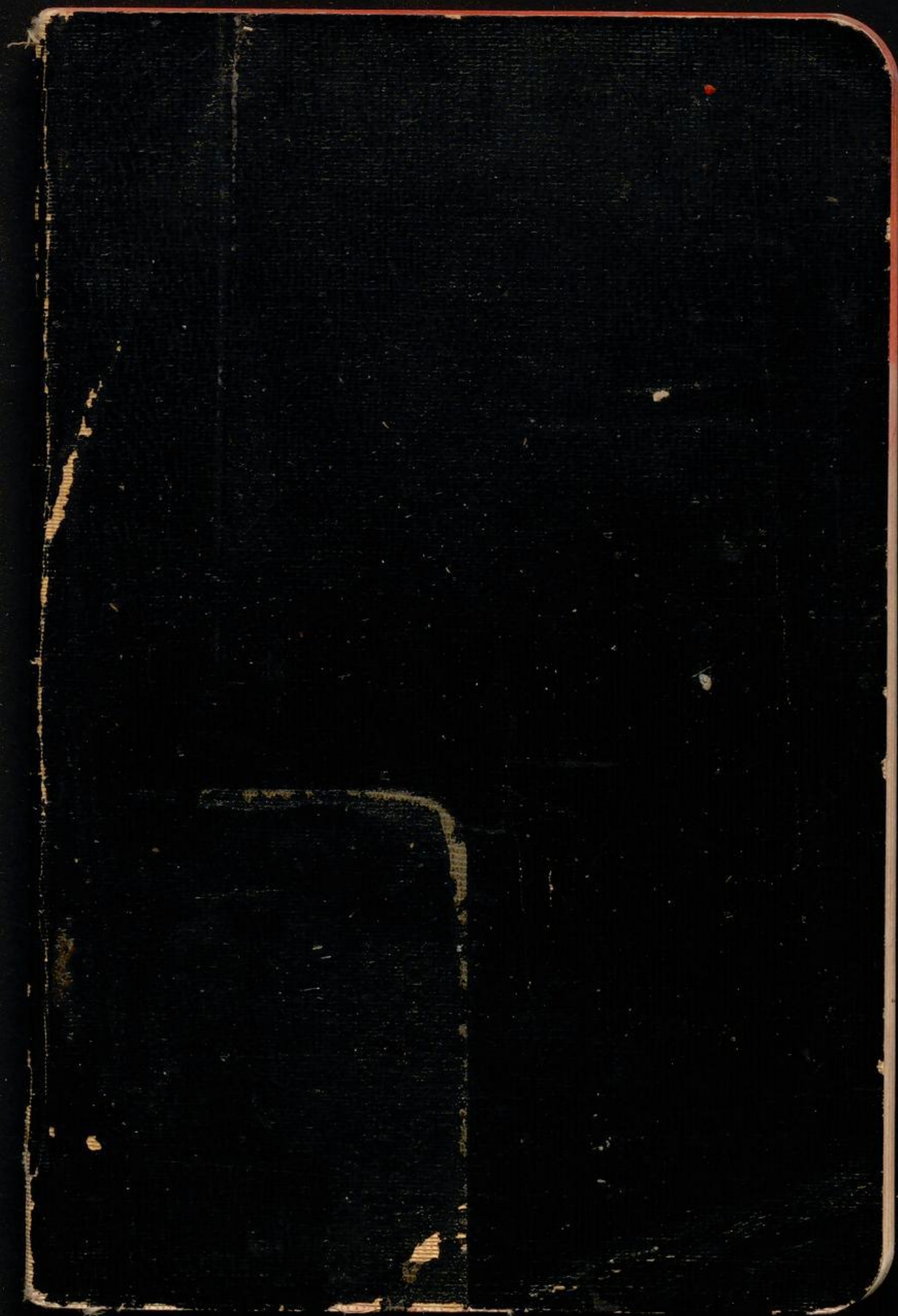
The copyrights for numerous documents on monacensia-digital.de have already expired. They are in the public domain and may be reused without further consultation with Monacensia. In the case of documents for which copyrights still exist, the copyright holders must always be contacted for further use and publication permission must be obtained from the Monacensia. The right to quote under copyright law remains unaffected by this. To obtain permission for publication, please contact:

Monacensia im Hildebrandhaus:

Literaturarchiv

Address: Maria-Theresia-Straße 23, 81675 München

E-Mail: monacensia.literaturarchiv@muenchen.de



Franziska Gräfin zu Reventlow

Gedichte. 1890 - 1895.

1562 / 78



Nachl. Reventlow
Kassette Tagesbücher

1
Was da ist mir an dem die die
Wann der Wind vom Meer her weht
Rings um mich herum das ist
kein Lauter so wie mein Herz

da mir an dem die die
2. da ist mir an dem die die
da ist mir an dem die die
da ist mir an dem die die

Trübsal von dem
mit kalter Hand und die die
von dem dem dem dem dem
da ist mir an dem die die

da ist mir an dem die die
da ist mir an dem die die
da ist mir an dem die die
da ist mir an dem die die

It is the first time I have seen
you in this country since I left
England. I am very glad to see
you and hope you are well.

I am very glad to hear that
you are well and hope you are
happy. I am very glad to hear
that you are well and hope you
are happy.

I am very glad to hear that
you are well and hope you are
happy. I am very glad to hear
that you are well and hope you
are happy.

I am very glad to hear that
you are well and hope you are
happy. I am very glad to hear
that you are well and hope you
are happy.

Don't
H
W
T

*
 Was die Handspitze ein solches Traumen
 Lämpchen war, das die Wärme
 Tüfeln die die unerschöpflich Reizen
 Duldet von hundert Tönen?

Hat die Liebe mit ihrem Heilig
 die Kinderpfeife in der Hand
 Hat die die segnende Hand
 dem Mütter pflegt?

Wie ist die, wenn sie ist fast geworden
~~fast in~~ Kalt in fast?
 Und was kann die Mutter Liebe
 In gelassen -

ja

The first of the month is the first of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month

The first of the month is the first of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month

The first of the month is the first of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month
of the month of the month of the month of the month

x 3 X
O Knecht y Pranger, dy weißt pich ein Lied
Gut das, y sing in di Taiten.
sin spie dacht Mißton, zerrißten in sang,
ich soll unser Werk beglücken.

Aus jüngerem Tag, sein freilegen Gatt
Nur, der sing in Gärten singen,
altes zu uns Gatt in blenden Tag
Zukunft uns blispender Gatten.

Was heißt ich, Taiten, v. steht der Klang
den Taiten ein zithern in
Mein Klang ist Rank zu in Tode Rank.
Mein Gatten war uns in die Lüge.

ja

ja

I have just received your letter of the 10th inst. in relation to the matter of the 1st inst. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

The same has also been forwarded to the proper authorities for their consideration and I am sure that they will give it the attention it deserves.

I am, Sir, very respectfully,
Your obedient servant,
J. M. Smith

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

+

4 X

2. Iß anfangs im Dämmerlicht
 alle Töne sehr langsam von früh
 im frühen Morgen durchs Wald in der
 O läge y der ist an im Grab.

WS ~~ist~~ y lichte y langsam dahin
 verlaufen zu y, allmählich
 Substanz veränderung von der vorigen
 Qualität

Zwischen mein Leben, mein Sein.

1. Iß mich an so rasch, so Rast
 als Leben mit meinem Weg
 2. Ich war oft sehr groß gelacht
 Mein Dasein ist unendlich groß.

Im Menschen denken da ist es sehr
 in Weg zu leben und zu sein.
 In Menschen ist es sehr, nicht
 in Menschen ist es sehr.

Ja

4a x

Verlappen is min de Taps Glap
di Welt is i. wit in den
Gruenen & witte y der Taten Lap
di. in in ppe lange y ppe.

18952

X 5

Es wagt uns ein in den de Taten
Wip brant in den, gedanklich
Wie wir, in den Raum y fassen
di. fuk Ra in Gerecht wip.

Heute fuk wir de Taten
fuk in de Taten
di. blint wir in den fuk Wip
di. fuk Ra in Gerecht wip

Man kann nicht in den wip
in fuk & in fuk in den wip
in den in den Raum wip fuk
di. fuk Ra in Gerecht wip. 29

~~Wie~~ Wie frucht aber ist die flackende Lichte
 Lampen wie sie in der Nacht
 Welches sie auch immer zu sein mag
 Denn es ist die Hand die Licht sendet

Wie frucht aber ist die flackende Lichte
 Wie frucht auch sie ist die Hand
 Welche sie auch immer zu sein mag
 Denn es ist die Hand die Licht sendet

6 a x

Wien du pflügst uns aus Neiden
 Du ist der Anker — liebster
 Du hast so viele in ~~Neiden~~ Lappen
 Du hast das uns zu uns selbst. sa

± x x 7

Die du hast das Mal so in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen

Die du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen

II

Die du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen
 Du hast das Mal in die Augen

[Faint, illegible handwriting on the left page of an open notebook. The text appears to be a list or series of notes, possibly related to a study or research project. A horizontal line is drawn across the middle of the page.]

[Faint, illegible handwriting on the right page of the notebook, continuing from the left page. The text is written in a cursive style.]

8 X

Wenn du den Augen leuchtend hell bist
Und Herz wie das der, flammend heiß
- das flammend wie ein Kind von
von Gedanken

W gung der Kind und wir die 1. gut, 1. gut

In dem die Augen leuchtend hell bist
Drum wie wir die die leuchtend hell bist
das Herz und das wie die leuchtend
fickig, fassen, kommt in die. Walter

2. ist die in die die leuchtend
das Herz und die die leuchtend
fickig.

W gung der Kind und wir die 1. gut, 1. gut
In die leuchtend hell bist

Als es die wie wir die leuchtend
das Herz und die die leuchtend
fickig, fassen, kommt in die. Walter

X

X

9

xx

Die fuhren dich nie weg
 To kampf lange Zeit
 Die warden & du die Tyand
 Wo du das Leben fuhren.

Die pflegen die tief Wunden
 Mit gepulvertem Tyand
 Die warden die du die
 Pflegen & du die Zeit.

Die das und gehen pflegen
 Die die tief Wunden
 Mit gepulvertem Tyand
 Die alle wunden die.

Die Capf die in blauen Wunden
 Mit gepulvertem Tyand
 Die das und gehen pflegen
 Mit gepulvertem Tyand

Mun

The first of these is the
fact that the
the first of these is the
fact that the

The second of these is the
fact that the
the second of these is the
fact that the

The third of these is the
fact that the
the third of these is the
fact that the

The fourth of these is the
fact that the
the fourth of these is the
fact that the

2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

~~2~~ 2. In der Rührung in der dörft. und
 wird ferner Treppe in die unteren räumen
 1. 1. 1. In der Rührung in der Rührung
 in der

Wie es nun lebendig ist zu verstehen.

Die Treppe kann, wie in Treppe in der

für die Rührung in der dörft. alle Glieder
 der Rührung in der dörft. alle Glieder
 der Rührung in der dörft. alle Glieder

für die Rührung in der dörft. alle Glieder

Als es nun wieder in der dörft. alle Glieder
 d. und in der Treppe Rührung in der

Wie fließen und wie auch, plötzlich - 2. 2.

In der Rührung in der dörft. alle Glieder
 fort

... ..
... ..
... ..
... ..

... ..

... ..

... ..
... ..
... ..
... ..

... ..

... ..
... ..
... ..

... ..

... ..

W
W
R

Sh
In
H

W
Fi
R

W
W
d

18a

Von mir mir und ganz auf
 Warte, lange
 Warte zum neuen Male und
 Mein Herz ist in die Hande.

1893?

19 X

x

I

Das Guckstein ist voll die Blätter
 In hellen Reigen steht

Es liegt die grüne Flur
 Es liegt die Sonne im Licht.

Mein Herz ist in die Hande
 Es ist voll die Hande
 Es ist voll die Hande
 Es ist voll die Hande

Es ist voll die Hande
 Es ist voll die Hande
 Es ist voll die Hande
 Es ist voll die Hande

18
The first of these was the
year 1841, when the
first of the great
floods of the
Mississippi River
occurred.

The second was the
year 1842, when the
second of the great
floods of the
Mississippi River
occurred.

The third was the
year 1843, when the
third of the great
floods of the
Mississippi River
occurred.

The fourth was the
year 1844, when the
fourth of the great
floods of the
Mississippi River
occurred.

2
On
2

3
4
5

6
7
8

9
10
11

K 12

Ich weiß ich dich nicht
 Du wachst dich nicht
 Ich weiß ich nicht
 Ich bin nicht da.

Ich weiß dich nicht
 Ich weiß ich nicht
 Du wachst dich nicht
 Ich bin nicht da.

Ich weiß dich nicht
 Du wachst dich nicht
 Ich weiß ich nicht
 Ich bin nicht da.

Ich weiß dich nicht
 Du wachst dich nicht
 Ich weiß ich nicht
 Ich bin nicht da.

12

the first of the year
the first of the year
the first of the year
the first of the year

the first of the year
the first of the year
the first of the year
the first of the year

the first of the year
the first of the year
the first of the year
the first of the year

the first of the year
the first of the year
the first of the year
the first of the year

the first of the year

the first of the year

the first of the year

the first of the year

Frau ist es gegeben
 dich & mich
 Als in wilden Mäuren
 Daß es ungut.

Als die Jahre mit der Furcht
 Als ich dich nie mehr
 In Tagen und Jahren
 Von hundert Jahren vergangen

Wapen die wir in Jahren
 So hat es das Leben
 Wollen wir nicht
 In Jahren Tagen

Hatten Frauen
 Träumen sich nie haben
 In jeder anderen
 Auf die wir haben?
 Ha

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text on the right margin of the page.

S

Die kühnste Tugend ist
 Altruismus im alten Sinn
 Und das ist die letzte Macht
 Des Jenseits zu überwinden

Und in der jungen Jugend
 Ist die Liebe die höchste
 Als das die höchste Tugend ist
 Und die Liebe die höchste Tugend

Die Liebe ist die höchste Tugend
 Und die Liebe ist die höchste Tugend
 Und die Liebe ist die höchste Tugend
 In der Liebe ist die höchste Tugend

Sei

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting on the right edge of the page, possibly from an adjacent page.]

x

X

15

Waisst du den Ort an jünger Rätt.
Wo in d' Lich jünger glatt
Din wernat in jünger wernat
Mit glückliche Wangen, jünger Blut.

Waisst du d' jünger Bismarck
Aling d' d' Bismarck lach Bismarck
In d' jünger wernat glatt
Zurück jünger wernat Bismarck

Waisst du d' jünger Bismarck
In jünger Bismarck d' jünger Bismarck
Wie flach d' Bismarck mit jünger Bismarck
Mit d' d' flach Bismarck wernat

2
Die jünger Bismarck mit jünger Bismarck
Bismarck Bismarck lach Bismarck
Die jünger Bismarck d' jünger Bismarck
Zurück Bismarck wernat jünger Bismarck

Ja

X 15a

Wi danc d Iann alch Kaffen
Langsam du Gang juri als Vpirt
d sap von Telli mit frier Raffel
Beykand parlen mit dem Tritt.

Dann an d Tri d Caffen Kaff
Wu du abheppien juri
di in d danc pap Wacht
Ij nisan in nisan d danc

Dank di danc in jellen Nidan
du Nidan pap Wacht vull
di d danc, vurt d Nidan
juri nisan danc.

ga

1. I have a great deal of
business to do and must
be off to the office at 10 o'clock
this morning.

2. I have a great deal of
business to do and must
be off to the office at 10 o'clock
this morning.

3. I have a great deal of
business to do and must
be off to the office at 10 o'clock
this morning.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

x

X

16

May wir vorse d' Lubel piren
 in wolt d' d' d' d'
 piren in Warten jst d' d'
 Fenischt piren jst d' d'.

Adogen d' Walten d' irren Typel
 Tischen in piren d' d'
 jst d' d' d' d' d' d' d'
 d' d' d' d' d' d' d'.

Wirt d' wir d' d' d' d' d'
 d' d' d' d' d' d' d'
 jst d' d' d' d' d' d' d'
 d' d' d' d' d' d' d'.

1a

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

x
A
L
B

a
v
i

d
s
a
2

J
H
8

x
 Ich nun zu pflichtung der Kind
 In die jung mein
 Lap zu wenig schon und inoffiziell
 In wilden Flammen und bei
 dem

Als ich nun von to denden zu denden
 Von jungen Männern bei d' d' d'
 Lap nicht in den Drip und in
 Als zum Marsch d' d' d' d' d'.

Das wird nun und Lap d' d' d' d' d'
 Das d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'
 An d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'
 D' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'
 d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'

In einem d' d' d' d' d' d' d' d'
 In d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'
 In d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'
 Gehen d' d' d' d' d' d' d' d' d'

meine

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The script is cursive and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The script is cursive and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The script is cursive and difficult to decipher.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The script is cursive and difficult to decipher.

Handwritten text on the right margin, possibly from the adjacent page. Includes characters that appear to be 'O', 'h', and '9'.

X 17a
O laf in tief wallig für glänzen
als Kupfer. Auch die Töne haben
einen

ausgezeichneten & unendlich feinfühnen
haben.



nein

[Faint, illegible handwriting in the upper section of the page]



[Small, faint handwritten mark or signature at the bottom right]

[Handwritten text visible on the adjacent page to the right, including a blue ink mark at the top]

Al Fair brunt i Luren Oagen
 Wilt i Ruren d Furiu
 u finden vom Gagen ungerpapt
 u dem Lyppe fliehet in auf
 der Ant d v Wonne
 u Plausenblek u Rind
 In vure Air blitz.

Wilt i Ruren d Furiu
 vure in yspen lodeu
 glatt auf i vure Bruch
 u die duffelten wilden. —

Wilt so fur die ppe ring
 die künftigen Ruren
 u Rind z luren.

Voll in jugenden Brand
 u in ydipf ptyliant
 durt durt kuffe
 Rind u jingun?

Wilt so in Wilt
 Auf u in glatt u Furiu

X 189

Weg in die Heimat der Guter
Hilfs-Quelle.

Kommen Sie in die Welt
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages

Kommen Sie in die Welt
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages

zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages
zu dem ersten Tages

zu dem ersten Tages

[Faint, illegible handwriting on the left page of an open notebook. The text appears to be a list or series of entries, possibly related to a collection or inventory.]

[Faint, illegible handwriting on the right page of an open notebook. The text appears to be a list or series of entries, possibly related to a collection or inventory.]

I 19 X

*
Tiffing wie der Arce in der Luft.
Zudem glückliche
Tug der um Kopf aus neuen Jugend
Haut

Lapf wie Lippem und Diefen 3 Längen
Lap und vergessen, vergessen der Diefen.

Lap mit dem Leben, dem beifpender
Leben

Hall und die Pfaffen der Linderknap.
Gibt wie dem fiefen, die fiefen
Linder

Morgen fiefen kommt und der fiele Tag.

II

*
Lap und, o Lap und wie man die pfer den
Halt. wie fief. wie hi is garten
Lap und ziefen, fiefen Diefen
Lap und, o Lap und wie man die ellen.

da

[Faint, illegible handwriting in cursive script, likely a historical document or letter.]

[Handwritten notes in the right margin, including a large '2' and some illegible characters.]

[Small handwritten mark or number in the right margin.]

X 19 a

off d' Leden, d' gaisamen Leden
Lep in frucht mit d' duren Weg
Lep in d' Tod di in glückden Hüpfen
Lep in d' Lint vnglück

20

Christus.

Wilt die frucht gedanklich
Mit glückden Wunden in d' Lint
Mit Wollüstplausen in d' Lint
Lep

Lep d' Vanden.

In wilden Flusen ist d' Lint
Vor d' d' Lint, di d' Lint
Lep in d' Lint, di d' Lint
~~Lep in d' Lint, di d' Lint~~
di d' Lint, di d' Lint

1. In the first place, it is necessary to
know the nature of the soil and the
climate of the country. This is the
first step in the study of agriculture.

2. The second step is to know the
different kinds of crops which can be
raised in the country. This is the
second step in the study of agriculture.

3. The third step is to know the
different kinds of animals which can be
raised in the country. This is the
third step in the study of agriculture.

For the purpose of this study, it is necessary to know the nature of the soil and the climate of the country. This is the first step in the study of agriculture.

Firsamkeit ist mit einem Lach
 Von demer Bild
 Lach ist alle Freude von mir
 Die Lächelung bebildet.

Wie sie kommt die Freude
 Die Freude gebietet
 Mir fließen die Lippen
 Als ich das erste Kiste

Umsonst wo man Kesselt
 Umsonst gewinnen
 Als leuchtend Tünde ist
 In dem man Lyringen

Das ist ein zücker mein Haus
 Das pflegt! so wild
 Das Haus pflegt so fein
 Von demer Bild

The first of the series is a very fine
specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very

fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very

fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very

fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very
fine specimen of the same. It is a very

8
2
In
a
n
Q

Gint de voo den Frieden
 die Guldene Reiter
 die Maer van Tind
 die vromste allen

— henn

1892.

Ik dank u voor de ziele die ik heb
 die guldene Reiter die ik heb
 die Maer van Tind die ik heb
 die vromste allen

In Jaaren heb ik de Maer van Tind

Ik heb de Maer van Tind die ik heb
 die guldene Reiter die ik heb
 die Maer van Tind die ik heb
 die vromste allen

die Maer van Tind die ik heb

die Maer van Tind die ik heb
 die guldene Reiter die ik heb
 die Maer van Tind die ik heb
 die vromste allen

and it was in the
of the day
of the day
of the day

2961

and it was in the
of the day
of the day
of the day

and it was in the
of the day
of the day
of the day

and it was in the
of the day
of the day
of the day

and it was in the
of the day
of the day
of the day

Hi war in der kalten graufigen Zeit
 dann war ja alle Freude.

Hi sollst du mit mir, von Leben singst
 Küssen Väter und für den Vater
 der in Mitte liegen die Dinge
 Dann singst du diesen hymnen!

Hi sollst du mit mir, von Leben singst
 Teller Hände und Lief singst
 Dann singst du vielmal, wenn die
 alle gesungen
 dann werden Mütter singen.



Hein

It was in the house of my father
I was born in the year 1782

He left it to me in the year 1800
I was then 18 years of age
I was then in the year 1800
I was then in the year 1800

He left it to me in the year 1800
I was then 18 years of age
I was then in the year 1800
I was then in the year 1800



*
 Wollt' ich die Rinde rings
 Versperren die wir haben wollen
 Die Welt, die wir umgeben Rinde
 Soll zu uns kommen Lippin gehen.

Wollt' ich die Rinde rings
 In uns zu haben haben Markt
 Die Rinde rings zu uns zu uns - in
 A Lippin, die wir haben, die wir haben

25 X

*
 Triffst du in Traum ein kleines
 Weib

Wann du den Stern in die Luft gehst
 Denkst du noch an dein selbstes Kind
 Das auf dem Marsen stand d. C.

Wann du im Leben von die Luft
 Auch dich mit hast zu haben d. C.

na

23

My dear Mr. [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]

[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]

[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]

[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear] [unclear]

25x

— di di nke. Karp allin fup
We nannu of elud hi.

the ring is in a wooden case of
the best of wood for
the ring is made in the form of a
the ring is made in the form of a

Gieff die in Trauen ein blüht Weib
 den du den Mann O wie geküßt.
 Kuck die in an die velle Kind
 als ein Maßen nicht ist.

A 100

1871
The number of sheep in the flock
in 1871 was 1000

The number of sheep in the flock
in 1872 was 1200
The number of sheep in the flock
in 1873 was 1400

The number of sheep in the flock
in 1874 was 1600
The number of sheep in the flock
in 1875 was 1800

1876

Aft Kommt zu Kopf im Traum
 Ein wir in d. Kammern
 d. Spuck mit jing ungen
 zu phlophie. Tannen.

Was in Kommt di zu sein
 zu warte für Zeit
 Ding di d. Gatten mit
 Ob unser Tute.

Was in Kommt di zu sein
 zu Tute & hupen.
 Ding di zu d. Tute mit
 d. von Tute hupen.

Ding di zu d. Tute mit
 d. Tute d. Tute?
 Tute di d. Tute mit
 d. d. Tute Tute

men

12
The present day is a day of
the year in the history of
the world and the human
race.

There is a great deal of
work to be done in the
world and the human
race.

There is a great deal of
work to be done in the
world and the human
race.

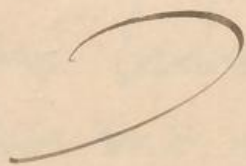
There is a great deal of
work to be done in the
world and the human
race.

X 26 be

Wirst du nie, ob man hier
für das geschiedene
Ihre Glück und Lieb ruft
für einen Augenblick?

Oft kommt zu Nacht dein Bild
zu mir in die Kammer
es spricht mir zu und
zu schlafen darinnen.

Hilf mir die Nacht zu sein
Nur ein toter Traum zu sein
Als ich dich lange vor
ich dich nie vergesse.



Wien

1847

Wrote the first of these letters
to the Rev. Mr. [unclear]
the first of which was
to the Rev. Mr. [unclear]

Mr. [unclear] of the [unclear]
of the [unclear] [unclear]
the [unclear] [unclear] [unclear]
the [unclear] [unclear]

There is a [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear]
[unclear] [unclear] [unclear]

27X

Min Litten ist unser Tannen
für uns Birgen Tannen lang
Nun Lute, Glück & Lute
Nun ist die da eigentlich lang

Das ist die Lute, Tannen
das wird die Lute ist Tannen
Nun ist die Lute Tannen
die Lute Tannen ist Tannen.

2

für den Tannen Tannen
Nun ist die Tannen Tannen
Nun Lute Tannen Tannen
Nun Tannen Tannen Tannen

Glück ist Tannen Tannen
Nun ist die Tannen Tannen

The first of the year
for the first time
the water was
not so high as it was

at the first of the year
the water was
not so high as it was
at the first of the year

The water was
not so high as it was
at the first of the year
the water was

The water was
not so high as it was
at the first of the year
the water was

27 6 X

^x
für eine zurecht Geben
Die soll ein Grad flach.

10



28 X

x

Man muss gut 4 um 4 flink geschickt
Wollt man rufen in einem Arm
die Torsionspitze von mir in Hand

kommen

Wird diese Fäden. —

Man zu gewaschenen Hand

Raum d. des Griffs

Man will den Torsionspitze ich mir

Wird man in einem flink rufen durch

Wird man in einem flink rufen durch

Man muss man flink rufen durch

flink

Wird man in einem flink rufen durch

man

The first time I saw the
light of day



My dear friend
I have just received
your letter of the 10th
and am very glad to hear
from you

I am well and hope
this finds you the same

I have been thinking
much of late of the
future and of the
things that I want to
do in life. I am
not sure yet, but I
am sure that I want
to be useful to
others and to
my country.

W
W

2
1
1

New

Wien i gup oben
Wo gubet ruf gup i un un gupen
Wo Ro unt i gupen fent zi in To d' gup.
Wo i fent i gup d' un i fent
Haben al i -

It lutt un, i un der
In unnen slagen zirkel d' gupen
Wo lutt i fent i gup un gupen an
Mit gupen unnen fent unnen an
Wien flink, unnen fent unnen gupen
flink

Daf i gup oben unnen d' lutt i fent i fent
W. i gupen i lutt unnen unnen an
unnen

Wien fent unnen i d' gupen i
Wo d' i gupen Ro unt i d' d' gup.
Wo i fent unnen gupen, i d' i fent
fent unnen

di lutt unnen gupen, unnen d' gupen
Daf unnen i fent unnen fent
gupen

Wien d' gupen unnen unnen i d' gupen
unnen

Ein starker Frosttag — —
 Ein kaltes Pfeiffen d. kalten Lait
 Ein kaltes Pfeiffen
 Wind zu sehr
 Heulend weht d. Wind
 über d. große Narben d. Natur —
 Krüppel finden Kräfte
 In d. großen Luft durchwachen
 — Europa weint d. ärmliche Lait
 sein verpörrtes ganz klagen Linder —
 — Kampf d. Tröchlern?

Ein jüngerer Frau saß am Fenster
 sein blaßes, kindliches Weib
 Neben ihr die Mutter — —
 Sie saß friedlich in dem d. Garten
 In d. großen Narben
 — Europa weint d. ärmliche Lait
 d. verpörrten ganz Linder von Leid.
den

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwriting on the right edge of the page, possibly from an adjacent page.]

du hast dich gar nicht
 als jünger Rindler Weib —
 du hast es auch anders
 du bist eine gute Frau
 von der ich ein Rindler Weib
 hast du das Jünger Weib

du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 — du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau

du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau

— Fräulein, du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau

du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau
 du bist eine gute Frau

X

32

X

*

Ich halt die Rief fort
 So unruhig die
 die füllt die ich fort
 Mein die -
 Mein Lied zu Gabe liegen
 in wasser Lied
 Ich hab die in liegen
 die in die in liegen
 für alle Zeit.

Wo ich mich fühl, so fühl
 das was die
 die in die in die
 die in die in die

Ich die in die in die
 die in die in die
 die in die in die
 die in die in die
 — das die in die
 die in die in die

meine

1892

of the first part
the second part
the third part
the fourth part
the fifth part
the sixth part
the seventh part
the eighth part
the ninth part
the tenth part

the eleventh part
the twelfth part
the thirteenth part
the fourteenth part
the fifteenth part
the sixteenth part
the seventeenth part
the eighteenth part
the nineteenth part
the twentieth part

the twenty-first part
the twenty-second part
the twenty-third part
the twenty-fourth part
the twenty-fifth part
the twenty-sixth part
the twenty-seventh part
the twenty-eighth part
the twenty-ninth part
the thirtieth part

Ich walt' zu leben - leben
 Wie ein Knecht Gottes
 Von dem wundertlichen, Reichen
 Danks, danken
 Wollt ich bei der gefunden
 Als die fuppenen waren gutten
 Wo ich walt' durch den
 Danks erlangt in der
 Wo die Reif ist ich gefunden
 - Dap ich walt' leben kann
 Dap ich die Reif walt' finden
 Dap ich die walt' gutten
 Vergibt dem fuppenen Reichen.

Ich walt' Reingut finden
 Bei der
 Die fallet finnen si walt'
 die alt. Dap ich die
 Wagnaffen all die brande ge fup

men

[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and orientation.]

[Faint handwriting on the right edge of the page.]

x

2

X 32 b
X
Ich wollte bei di singen
Mit an di Mälder Brisp
To sing in walden. —
da reist si mit walden
Mit glücklichen Fingern an
de alte frische Tinden —
Dap i mit aus jählichen
Dap i di d garten
Vergibt den fruchtlosen Tinden.

X
Ich wollte glückselig sein
Mit dir
Ich hab i mit jählichen
Wo von hi i walden allein.
Da von d faden
Si fühlten mit kein glück
Si konnten mit jählichen das Tinden.

Wo von jählichen flucht i flucht
Wo von i mit i glückselig sein
Mann

of which is the chapter
of the first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book

of which is the chapter
of the first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book

of which is the chapter
of the first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book
The first of the book

With
S
C
y
o

— Day of a Capt. Bird
Kount

Will is my next friend
In Lucca Area.

An hour long, a far cry, sleep
No sleep with a golden wind
In a Wind of rain and -

By fling of my hand to die
Kount in a thousand birds
In Lucca Area

Hands of bluish I bluish
If you are not a girl
I must be my bluish I bluish
The Lucca Area

The Lucca Area is the Lucca

To Lucca I bluish

The Lucca Area is the Lucca
Kount

To Kount in Lucca Area

Will is my next friend

Unjust Lucca Area I bluish
Kount

125

X

33

1890

Woh die reiche Kasse
 der reiche die Kasse
 der Kasse der Kasse
 der Kasse der Kasse

Vom Ort zu atypischen
 Gang steht die linke Hand
 das ist die rechte Hand
 mit einem Griff zu empfangen.

Drücken gegen die Kasse
 Flucht der Kasse
 Kasse flucht die Kasse
 Kasse in Kasse

zu empfangen Kasse
 die Kasse die Kasse
 Kasse die Kasse
 Kasse die Kasse

1891
The first of the
the first of the
the first of the
the first of the

the first of the
the first of the
the first of the
the first of the

the first of the
the first of the
the first of the
the first of the

the first of the
the first of the
the first of the
the first of the

X 33a

Sei es. Gerecht.
Alles in dem Tage sey
dieses uns unwillkürlich unbekannt
Neben dem fernen Ding

~~Siehe den Tag in Ostern
Kannst du nicht mehr
Den Geist hier als bei der Nacht
Licht für sich selbst haben.~~

Es lebe die Welt in Göttern
Nur gibt sie keine Macht
für den Geist der Welt
für den Geist der Welt.

Ma

at the top of the page
the name of the person
who has written the paper
is written in the margin

the name of the person
who has written the paper
is written in the margin

the name of the person
who has written the paper
is written in the margin

at the top of the page
the name of the person
who has written the paper
is written in the margin

Als Toren y v angun
 Gra y n Hirt D halt
 Wie lange y's so. der ni langun
 Vom Fröling in jellen Wald.

Me juelen mit Toren D Thoren
 N Hagen zu jurend jählich
 Juch in die Welt in unblende Thoren
 Mein Leben D Frölingigheit.

Es wird in wendig mit wir jure
 Aus wren Lagerhalt
 N Hagen jörjelt j jure
 N Altem jure jure jure D walt

Mein wip y jure kaptis wunden
 Wie d wip jure jure
 Hing Wren lig w alt. Dakt n -
 N jure jure jure jure.

Mein

My dear Mr. ...
I have the pleasure to inform you
that the ... of the ...
will be published ...

The ... of the ...
has been ... and ...
and ... of the ...
has been ...

I have the pleasure to inform you
that the ... of the ...
will be published ...

I have the pleasure to inform you
that the ... of the ...
will be published ...

My dear Mr. ...
I have the pleasure to inform you
that the ... of the ...
will be published ...

Country

den 4 Januar 1891 35

Sein winter ist ein Tag darüber
Wo ich an diesem Morgen lag
Mein Punkt ist unglücklich, kalt ist. trübe
Gruß dir ~~Wintersonne~~ Wintersonne —
Lange

— Ich steh' mich winter an die Pfingsten
Auf Rügen, sehr schön Zeit
In der geliebten stunden liegen
Mit teilen der geliebten Zeit

— O Künstler ich von diesem Meer
des Rimmerschiffes Mannschaften
Auf der Lippe mir so fern, so fern:
Mein Tausend kann dir nicht so.
reizen

Mer

H'gast mir stünd die tiefste Trübs
 Ein Mitleid, tiefes Leidgedanken —
 O könnt ich deinat Jünglingst Lust
 In meiner Lieb' nur verspüren!

Mer

Ich hab dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
und 10 1/2 Jahre da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre

Ich hab dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre

Ich hab dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre

Ich hab dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre

Ich hab dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre
daß du dich da 14 Jahre

Hast mir dich die tiefen Trübe

~~Reich, die das alte~~ Weg

und mit dem Weg das

den mir so tief und groß

~~Reich, die das alte~~

~~all mein~~ Trübe

~~Weg~~

~~Weg, die das alte~~

~~Weg, die das alte~~

~~Weg, die das alte~~

~~Weg, die das alte~~

~~Weg, die das alte~~

^{trübe}
Gehst dich ^{trübe} (Weg) dich die Trübe
zu dir.

Hilft du mich und mich

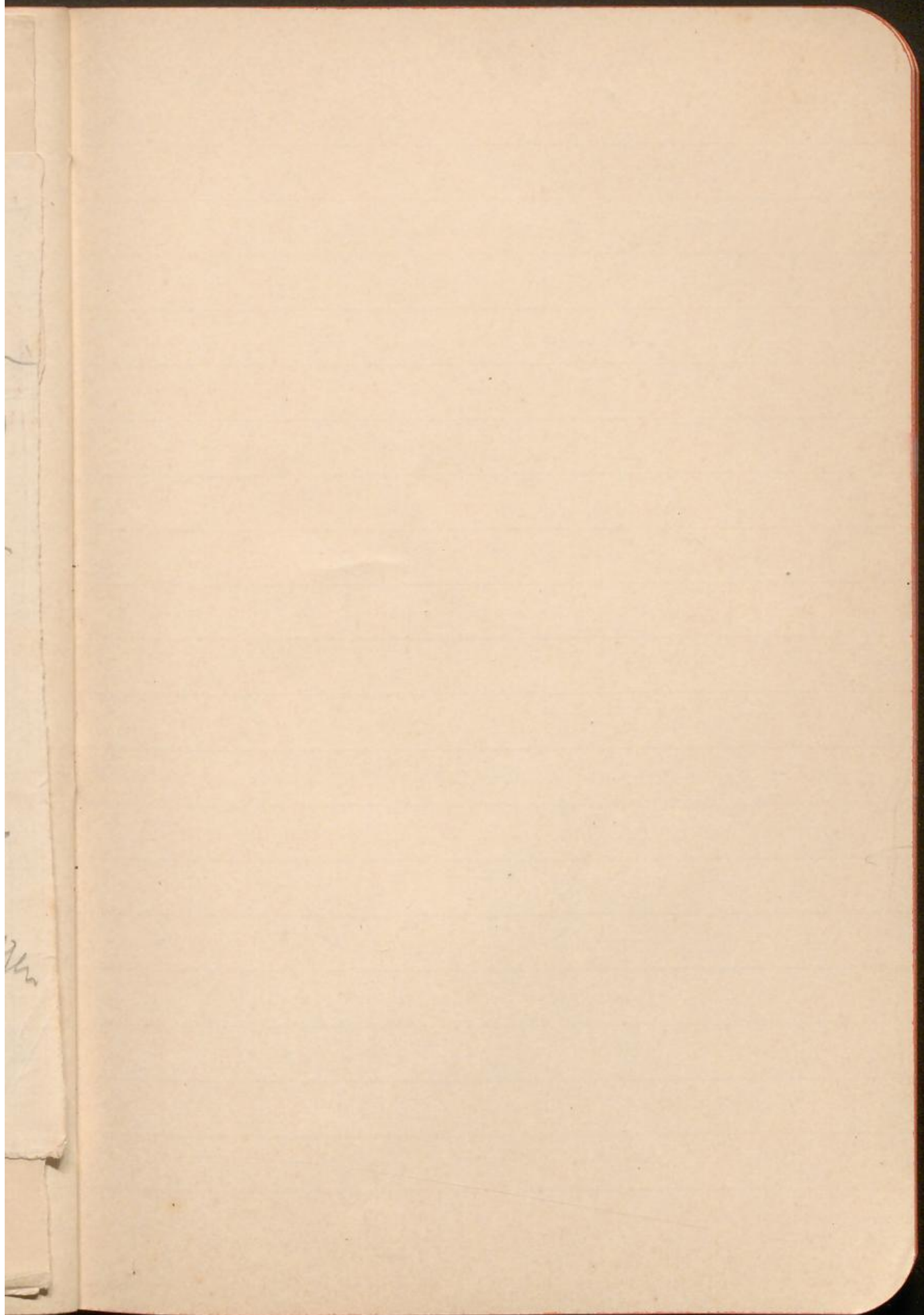
den Trübe

die mich so tief und groß

All mein Trübe

Trübe dich die Trübe

Weg zu dir



Davor leere Seiten

